



Council of the
European Union

Brussels, 13 October 2023
(OR. en, sk)

14075/23

FRONT 310
MIGR 327
COMIX 446

NOTE

From:	Slovak delegation
To:	Working Party on Frontiers / Mixed Committee (EU-Iceland/Norway and Switzerland/Liechtenstein)
No. prev. doc.:	13781/23
Subject:	Prolongation of border controls at the internal borders of the Slovak Republic in accordance with Articles 27 and 28 of Regulation (EU) 2016/399 on a Union Code on the rules governing the movement of persons across borders (Schengen Borders Code)

Delegations will find attached a copy of the letter received by the General Secretariat of the Council on 11 October 2023 regarding the prolongation of border controls by the Slovak Republic at the internal borders with Hungary as of 15 October to 3 November 2023.

E-MAIL

Ludovít Ódor
predseda vlády Slovenskej republiky
poverený riadením
Ministerstva vnútra Slovenskej republiky

IM 011325 2023
11-10-2023

Bratislava 10. októbra 2023
Číslo: KM-OZVEZ-2023/002508-007

Vážený kolegovia,

v súvislosti s narastajúcim migračným tlakom popri balkánskej trase, ktorá vedie cez Maďarsko do Slovenskej republiky a vyústila do nelegálneho prekračovania hraníc zo strany migrantov, ktorí môžu predstavovať vážne ohrozenie vnútornej bezpečnosti a verejného poriadku Slovenskej republiky v súlade s článkom 28 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady EÚ 2016/399 z 9. marca 2016, ktorým sa ustanovuje kódex Únie o pravidlách upravujúcich pohyb osôb cez hranice (Kódex schengenských hraníc), vláda Slovenskej republiky rozhodla o dočasnom obnovení kontrol na vnútorných hraniciach Slovenskej republiky s Maďarskom v období od 5. októbra 2023 do 14. októbra 2023.

Z dôvodu pretrvávajúcej vysokej nelegálnej migrácie sa navrhuje kontinuálne predĺžiť dočasné obnovenie kontroly vnútornej hranice s Maďarskom v období od 15. októbra 2023 do 3. novembra 2023.

Kontroly sa budú vykonávať po celej dĺžke vnútornej hranice Slovenskej republiky s Maďarskom flexibilným spôsobom primerane aktuálnej hrozbe a v závislosti od vývoja bezpečnostnej situácie.

S úctou

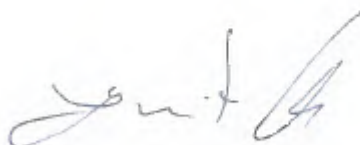
Vážený pán
Margaritis **SCHINAS**
podpredseda Európskej komisie

Vážená pani
Ylva **JOHANSSON**
komisárka pre vnútorné záležitosti

Vážená pani
Roberta **METSOLA**
predsedkyňa Európskeho parlamentu

Vážená pani
Thérèse **BLANCHET**
generálna tajomníčka Rady

Vážené dámy a vážení páni,
ministri vnútra členských štátov Európskej únie a pridružených schengenských štátov



E-MAIL

Eudovít Ódor
Prime Minister
in charge of
the Ministry of Interior of the Slovak Republic

IM 011325 2023
11-10-2023

Bratislava, 10th October 2023
Ref.: KM-OZVEZ-2023/002508-007

Dear colleagues,

Please be informed that in connection to an intensified migration pressure along the Balkan route through Hungary to the Slovak Republic resulting in illegal crossing of the border by the migrants who may pose a serious threat to the internal security and public order of the Slovak Republic, in accordance with Articles 27 and 28 of the Regulation (EU) 2016/399 of the European Parliament and of the Council of 9 March 2016 on the Union Code on the rules governing the movement of persons across borders (Schengen Borders Code), the Government of the Slovak Republic decided to reintroduce temporary border controls at the internal borders of the Slovak Republic with Hungary for the period from 5 to 14 October 2023.

Due to the high rate of illegal migration we propose to continually prolong the temporary reintroduction of border controls at the internal borders with Hungary for the period from 15 October to 3 November 2023.

The controls will be performed alongside the entire length of the internal borders of the Slovak Republic with Hungary in a flexible manner according to the current threat and depending on the security situation development.

Respectfully,



Margaritis SCHINAS
Vice-President of the European Commission

Ylva JOHANSSON
Commissioner for Home Affairs

Roberta METSOLA
President of the European Parliament

Thérèse BLANCHET
Secretary-General of the Council of the European Union

Ministers of Interior of EU Member States and Schengen associated countries